

# MODERN LANGUAGE QUARTERLY

VOLUME VI — 1945

## CONTENTS

Dorothy F. Atkinson. The Authorship of <i>The Mirror of Knight-hood</i> , Part Nine.....	175
———. One R. P.....	3
Kingsbury Badger. Mark Pattison and the Scholar in Victorian Literature .....	423
George L. Barnett. Two Unacknowledged Adaptations from Goldsmith .....	29
Allen R. Benham. Sir John Suckling, <i>A Sessions of the Poets</i> : Some Notes and Queries.....	21
Huntington Brown. The Gloss of <i>The Rime of the Ancient Mariner</i> .....	319
Kenneth Neill Cameron. Shelley's Use of Source Material in <i>Charles I</i> .....	197
Boyd G. Carter. Alphonse Daudet and Darwinism.....	93
Carl Colditz. "Über den Denunzianten".....	131
Philip B. Daghljan. Sheridan's Minority Waiters.....	421
Jeannette Fellheimer. Geoffrey Fenton's <i>Historie of Guicciardin</i> and Holinshed's <i>Chronicles</i> of 1587.....	285
Alfred Foulet. The Archetype of Joinville's <i>Vie de saint Louis</i> .....	77
G. Giovannini. Agnolo Segni and a Renaissance Definition of Poetry .....	167
Friedrich Gundolf. St. Helena als Irdisches Paradies.....	329
Tom Burns Haber. What Fools These Mortals Be! Housman's Poetry and the Lyrics of Shakespeare.....	449
Robert A. Hall, Jr. Ganelon and Roland.....	263
Edgar H. Hemminghaus. Mark Twain's German Provenience.....	459
Carolyn Washburn Houtchens and Lawrence Huston Houtchens. Contributions of Early American Journals to the Study of Charles Dickens.....	211
John D. Kern. An Unidentified Review, Possibly by Scott.....	327
Samuel Kliger. The Unity of <i>Gulliver's Travels</i> .....	401
J. C. Lapp. An Explorer-Poet: Jean Parmentier.....	83
C. Grant Loomis. Martin Opitz in Seventeenth-Century England .....	341
Donald A. McKenzie. Otfridiana.....	345
Francis P. Magoun, Jr. The Domitian Bilingual of the <i>Old-English Annals</i> : Notes on the F-Text.....	371
Yakov Malkiel. The Etymology of Old Spanish <i>Apesgar</i> "To Catch, to Press, to Weigh".....	149

Percy Matenko. The Goethe, Schiller, and Byron Translations of the Saaling Album.....	53
Ernst G. Mathews. The Murdered Substitute Tale.....	187
Robert J. Menner. Three Fragmentary English Ballades in the Mellon Chansonnier.....	381
Mabel Morris. Jefferson and the Language of the American Indian	31
J. Horace Nunemaker. Emilia Pardo Bazán as a Dramatist.....	161
William R. Parker. Winstanley's <i>Lives</i> : An Appraisal.....	313
John J. Parry. A Bibliography of Critical Arthurian Literature for the Year 1944.....	219
J. M. Purcell. A Note on the Revision of <i>The Prelude</i> .....	51
Arno Schirokauer. Die Anfänge der Neuhochdeutschen Lexikographie.....	71
Edward D. Seeber. Goldsmith's American Tigers.....	417
Leo Spitzer. Nom de Dieu!.....	243
Marshall W. Stearns. Henryson and Chaucer.....	271
R. H. Super. When Landor Left Home.....	325
George W. Umphrey. Spanish Ballads in English: Part I, Historical Survey.....	479
Eugene M. Waith. A Tragicomedy of Humors: Fletcher's <i>The Loyal Subject</i> .....	299
Henry J. Webb. The Mathematical and Military Works of Thomas Digges.....	389
Herbert Weisinger. The Seventeenth-Century Reputation of the Elizabethans.....	13
John Edwin Wells. Wordsworth and Railways in 1844-1845.....	35
Edwin H. Zeydel. Ekkehard's Influence upon Hrotsvitha: A Study in Literary Integrity.....	333

## REVIEWS

Henry Hitch Adams. English Domestic Or, Homiletic Tragedy, 1575 to 1642 [ <i>E. Ayers Taylor</i> ].....	102
Joseph Quincy Adams (editor). Oenone and Paris by T. H. [ <i>Richard H. Perkinson</i> ].....	101
Edward G. Ainsworth and Charles E. Noyes. Christopher Smart: A Biographical and Critical Study [ <i>Roland B. Botting</i> ].....	107
Don Cameron Allen (editor). The Owles Almanacke [ <i>Brents Stirling</i> ].....	234
Edith Armstrong (editor). Ystoire de la Passion, B. N. MS. fr. 821 [ <i>Robert A. Hall, Jr.</i> ].....	125
Esther Willard Bates. Edwin Arlington Robinson and His Manuscripts [ <i>Louise Dauner</i> ].....	361
Joseph Warren Beach. A Romantic View of Poetry [ <i>Harold E. Briggs</i> ].....	360

Richard Beck (editor). Icelandic Poems and Stories [ <i>Stefan Einarsson</i> ]	116
Thomas Goddard Bergin and Max Harold Fisch (translators). The Autobiography of Giambattista Vico [ <i>Harcourt Brown</i> ]	351
Rae Blanchard (editor). Tracts and Pamphlets by Richard Steele [ <i>Robert J. Allen</i> ]	356
Caroline Brady. The Legends of Ermanaric [ <i>Stanley Rypins</i> ]	225
Richard Albert Edward Brooks (editor). Thomas Carlyle: Jour- ney to Germany, Autumn, 1858 [ <i>Sophus Keith Winther</i> ]	111
Arthur C. L. Brown. The Origin of the Grail Legend [ <i>Tom Peete Cross</i> ]	353
Emile Cailliet. The Clue to Pascal [ <i>Robert E. Fitch</i> ]	120
———. Pascal: Genius in the Light of Scripture [ <i>Clotilde Wilson</i> ]	510
Henry Seidel Canby. Walt Whitman: An American [ <i>Gay Wilson Allen</i> ]	237
Isabel Wakelin Urban Chase. Horace Walpole: Gardenist [ <i>John W. Draper</i> ]	109
August Closs (editor). Tristan und Isolde: A Poem by Gottfried von Strassburg [ <i>Carl F. Bayerschmidt</i> ]	114
Gustave Cohen. La Grande Clarté du Moyen-Âge [ <i>E. K. Rand</i> ]	119
Mary M. Colum. From These Roots: The Ideas That Have Made Modern Literature [ <i>Edwin Berry Burgum</i> ]	503
Saint-John de Crèvecoeur. Qu'est-ce Qu'un Américain? [ <i>J. C. Chessex</i> ]	121
Hugh G. Dick (editor). Albumazar: A Comedy [1615], by Thomas Tomkis [ <i>Paul H. Kocher</i> ]	355
Arthur H. R. Fairchild. Shakespeare and the Tragic Theme [ <i>D. T. Starnes</i> ]	496
Max Harold Fisch and Thomas Goddard Bergin (translators). The Autobiography of Giambattista Vico [ <i>Harcourt Brown</i> ]	351
Margaret Gilman. Baudelaire the Critic [ <i>Warren Pendleton Car- rier</i> ]	123
Alrik Gustafson (editor). Scandinavian Plays of the Twentieth Century [ <i>Adolph B. Benson</i> ]	505
Carl L. Johnson. Professor Longfellow of Harvard [ <i>Carl J. Weber</i> ]	500
Gwyn Jones (translator). The Vatnsdaler's Saga [ <i>Lee M. Hol- lander</i> ]	365
Alexander Kaun and Ernest J. Simmons (editors). Slavic Studies: Sixteen Essays in Honor of George Rapall Noyes [ <i>O. Stepanek</i> ]	118
Charles W. Kennedy. The Earliest English Poetry [ <i>Margaret Schlauch</i> ]	231
Paul Oskar Kristeller. The Philosophy of Marsilio Ficino [ <i>Mel- vin Rader</i> ]	230

Mary McDonald Long. The English Strong Verb from Chaucer to Caxton [ <i>Herbert Meritt</i> ]	495
Michel Levadoux, s.s. Eulogy on George Washington [ <i>Julian Park</i> ]	125
Loys le Roy. De la vicissitude ou variété des choses en l'univers [ <i>Hunter Kellenberger</i> ]	228
George Wilbur Meyer. Wordsworth's Formative Years [ <i>Leslie Nathan Broughton</i> ]	110
Montesquieu. Extraits sur la loi, la liberté et le gouvernement anglais [ <i>Hunter Kellenberger</i> ]	228
Charles E. Noyes and Edward Ainsworth. Christopher Smart: A Biographical and Critical Study [ <i>Roland B. Botting</i> ]	107
Lawrence Marsden Price. The Vogue of Marmontel on the German Stage [ <i>Fritz L. Cohn</i> ]	350
Ernest Renan. Les Sciences de la nature et les sciences historiques (Lettre à Marcellin Berthelot) & L'Avenir de la science (Chapitres II et XVI) [ <i>Hunter Kellenberger</i> ]	228
Malcolm Mackenzie Ross. Milton's Royalism: A Study of the Conflict of Symbol and Idea in the Poems [ <i>William R. Parker</i> ]	106
Sainte-Beuve. Thomas Jefferson et Tocqueville [ <i>J. C. Chessex</i> ]	121
Aaron Schaffer. The Genres of Parnassian Poetry [ <i>Margaret Gilman</i> ]	124
F. J. Schmitz. The Problem of Individualism and the Crises in the Lives of Lessing and Hamann [ <i>Anthony Scenna</i> ]	509
Max Schoen (editor). The Enjoyment of the Arts [ <i>Walter Isaacs</i> ]	502
Archibald Bolling Shepperson. John Paradise and Lucy Ludwell of London and Williamsburg [ <i>James L. Clifford</i> ]	99
Ernest J. Simmons and Alexander Kaun (editors). Slavic Studies: Sixteen Essays in Honor of George Rapall Noyes [ <i>O. Stepanek</i> ]	118
H. T. Swedenberg, Jr. The Theory of the Epic in England, 1650-1800 [ <i>Hoyt Trowbridge</i> ]	498
H. Taine. Introduction à l'histoire de la littérature anglaise [ <i>Hunter Kellenberger</i> ]	228
Marion Tinling and Louis B. Wright (editors). Quebec to Carolina in 1785-1786 [ <i>Robert E. Spiller</i> ]	100
Tocqueville. De la Démocratie en Amérique [ <i>J. C. Chessex</i> ]	121
Humphry Trevelyan. Goethe and the Greeks [ <i>William J. Mulloy</i> ]	362
Howard P. Vincent (editor). Letters of Dora Wordsworth [ <i>Willard H. Bonner</i> ]	358
André von Gronicka. Henry von Heiseler: A Russo-German Writer [ <i>Walter A. Reichart</i> ]	226

Edward Wagenknecht. Cavalcade of the English Novel from Elizabeth to George VI [ <i>Bruce McCullough</i> ]	113
Karl R. Wallace. Francis Bacon on Communication & Rhetoric or: The Art of Applying Reason to Imagination for the Better Moving of the Will [ <i>Richard F. Jones</i> ]	235
Ronald N. Walpole. Charlemagne and Roland [ <i>Laura Hibbard Loomis</i> ]	349
A. C. Ward. A Literary Journey through Wartime Britain [ <i>Edward G. Cox</i> ]	112
Karl Siegfried Weimar. The Concept of Love in the Works of Hermann Stehr [ <i>John C. Blankenagel</i> ]	507
Stewart C. Wilcox (editor). Hazlitt in the Workshop: The Manuscript of "The Fight" [ <i>Ralph M. Wardle</i> ]	237
Don M. Wolfe (editor). Leveller Manifestoes of the Puritan Revolution [ <i>J. Russell Roberts</i> ]	105
Louis B. Wright and Marion Tinling (editors). Quebec to Carolina in 1785-1786 [ <i>Robert E. Spiller</i> ]	100
Comment	368